

Pour diffusion immédiate  
10 octobre 2006

## LES INVESTISSEMENTS DANS L'INFRASTRUCTURE DU GOUVERNEMENT MCGUINITY CRÉENT DES POSSIBILITÉS POUR LES ONTARIENS

*Le Rapport ReNouveau décrit les progrès réalisés en matière de renouvellement de l'infrastructure*

TORONTO — Le plan du gouvernement McGuinty d'améliorer les soins de santé et l'éducation et de construire l'infrastructure pour appuyer l'économie de la province se traduit déjà par des résultats appréciables; c'est ce qu'a déclaré aujourd'hui le ministre du Renouveau de l'infrastructure publique David Caplan.

« Notre gouvernement est déterminé à jeter les assises nécessaires à la croissance économique, a indiqué M. Caplan. Je suis fier d'annoncer que nos investissements commencent déjà à porter leurs fruits partout dans la province. »

Présenté en mai 2005, *ReNouveau Ontario* est le plan de plus de 30 milliards de dollars que le gouvernement met en œuvre sur une période de cinq ans pour reconstruire l'infrastructure publique de la province. Avec ses partenaires, le gouvernement provincial pallie les négligences du passé et construit aujourd'hui en prévision de la croissance future.

Grâce aux investissements considérables qu'il effectue dans l'infrastructure et qui devraient dépasser les 11 milliards de dollars au cours des premières années de la mise en œuvre du plan, le gouvernement améliore les hôpitaux, les écoles, les réseaux de transport en commun, les passages frontaliers, les routes et les ponts – tous essentiels à la future croissance et à la prospérité.

« Tous les Ontariens et Ontariens bénéficient des progrès que nous avons réalisés. Nous sommes ravis de voir que des centaines d'écoles sont construites et réparées, que des hôpitaux sont agrandis et rénovés, que des milliers de logements abordables sont érigés et que des améliorations sont apportées aux réseaux de transport en commun de la province. » a ajouté M. Caplan.

« La OHA félicite vivement le gouvernement pour son leadership et toutes ses réalisations de l'an dernier concernant les hôpitaux, a déclaré Hilary Short, présidente et chef de la direction de la Ontario Hospital Association. Grâce aux investissements qui ont été effectués, nous avons pu améliorer l'accès aux services de santé publics partout dans la province, ce qui est une excellente nouvelle pour l'ensemble de la population. »

« Nous félicitons la province pour les excellents résultats obtenus au cours de la première année de mise en œuvre de *ReNouveau Ontario*. Les investissements effectués dans les réseaux de transport en commun grâce au plan quinquennal répondent aux besoins actuels et futurs en matière

**De meilleurs choix pour un avenir meilleur**

d'infrastructure des transports », a indiqué Michael Roschlau, président et chef de la direction, Association canadienne du transport urbain.

« ORBA est encouragée par tout ce qui a été réalisé au cours de la première année du plan d'investissement à long terme dans l'infrastructure de la province, a expliqué Rob Bradford, directeur général, Ontario Road Builders Association. La planification des immobilisations permet aux entreprises de planifier manière stratégique, que ce soit sur le plan de l'emplacement des installations, de l'achat d'équipement, de l'embauche ou de la formation. Je suis persuadé que cette capacité rehaussée en matière de planification des immobilisations se traduira par des économies pour les contribuables car les travaux de construction se déroulent de manière plus efficace. »

« ReNouvelé Ontario est un investissement important de la province dans un établissement dont nous avons besoin », a déclaré Lorna Marsden, présidente de l'Université York. « Notre partenariat avec la province a abouti à l'ouverture de l'édifice Accolade. Le design de classe mondiale ne fera que rehausser l'enseignement, l'apprentissage, la créativité, la recherche et l'innovation qui donnent à l'Université York son cachet unique. »

Le rapport d'activité *ReNouvelé Ontario* 2006 souligne les réalisations du gouvernement au cours de la première année de mise en œuvre de son plan d'investissement. Il est disponible en ligne à [www.ontario.ca/pir](http://www.ontario.ca/pir).

- 30 -

**Renseignements :**

Amy Tang  
Bureau du ministre  
416-325-4048

Lori Theoret  
Direction des communications  
416- 325-1810

*Disponible en français*

[www.ontario.ca/pir](http://www.ontario.ca/pir)